Pico_® Wallplate Bracket Support de plaque murale Pico_® Suporte da caixa frontal Pico® Soporte de placa de pared Pico

PICO-WBX-ADAPT

Please read before installing

Veuillez lire avant l'installation

Leia atentamente antes de instalar

Por favor Lea antes de realizar la instalación

See reverse side for wall surface installation

Voir au verso pour installation au mur

Consulte o outro lado para instalação em parede

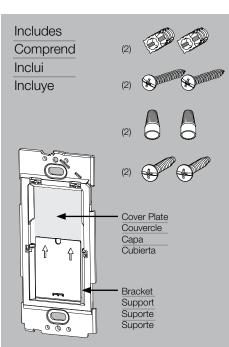
Consulte la instalación en pared al dorso

LUTRON P/N 041458 Rev. A

Lutron Electronics Co., Inc. 7200 Suter Road

Coopersburg, PA 18036-1299, U.S.A.

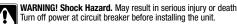


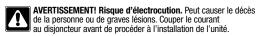


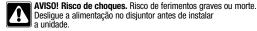
Over Wallbox Installation | Installation au-dessus de la boîte murale | Instalação sobre a caixa de embutir | Instalación sobre caja de empotrar

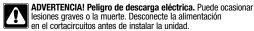
Turn off | Couper | Desligue | Desconecte la power le courant o sistema alimentación

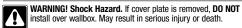


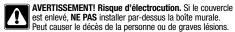


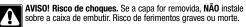


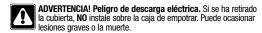




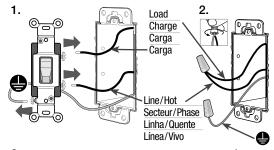


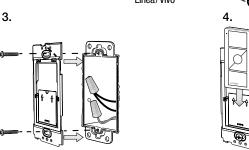


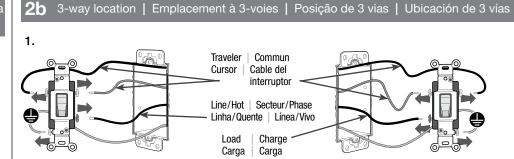


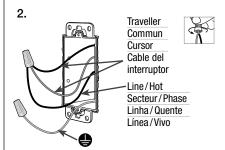


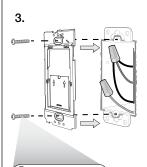
2a Single-pole location Emplacement unipolaire Posição unipolar Ubicación unipolar













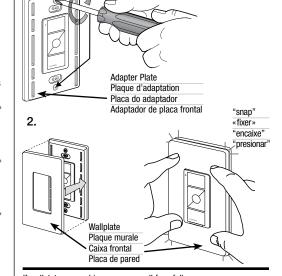
Please refer to the Installation Sheet with your Dimmer/Switch for wiring instructions to replace the second switch.

S.V.P. vous référer à la feuille d'installation de votre gradateur/interrupteur pour les directives de câblage afin de remplacer le deuxième interrupteur.

Consulte a Folha de instalação de seu dimmer/interruptor para obter as instruções de cabeamento para substituir o segundo interruptor.

Consulte en la hoja de instalación que viene junto con el atenuador/interruptor las instrucciones de cableado para reemplazar el segundo interruptor.





If wallplate removal is necessary, pull forcefully Si l'enlèvement de la plaque murale est nécessaire, tirer avec force Se a remoção wallplate é necessário, puxe com força Si la extracción placa de pared es necesario, tire con fuerza



Restore power Rétablir le courant Restabeleça a alimentação Vuelva a conectar la alimentación



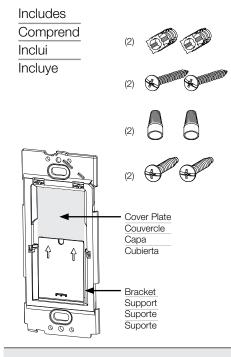
Help | Aide | Ajuda | Ayuda

1.

1.800.523.9466 U.S.A. | Canadá | Caribbean | É-U | Canada | Caraibes | EUA | Canadá | Caribe | E.U.A. | Canadá | el Caribe | +1.888.235.2910 México | Mexique | México | México | +1.610.282.3800 Others | Autres | Outros | Otros paísa

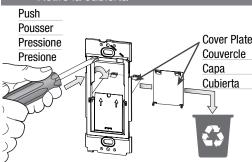
Pico_® Wallplate Bracket Support de plaque murale Pico_® Suporte da caixa frontal Pico® Soporte de placa de pared Pico

PICO-WBX-ADAPT



Wall Surface Installation | Installation au mur | Instalação na parede | Instalación en pared





WARNING! Shock Hazard. If cover plate is removed, only install

over wall surface. **DO NOT** install over wallbox. Installing over

AVERTISSEMENT! Risque d'électrocution. Si le couvercle

AVISO! Risco de choques. Se a capa for removida, instale

est enlevé, seulement installer sur la surface du mur. NE PAS

installer par-dessus la boîte murale. Installation par-dessus la

boîte murale peut causer le décès de la personne ou de graves

apenas sobre a superfície da parede. NÃO instale sobre a caixa de embutir. Instalar sobre caixa de embutir pode resultar em

ADVERTENCIA! Peligro de descarga eléctrica. Si se ha retirado

la cubierta, sólo instale sobre la superficie de la pared. NO instale

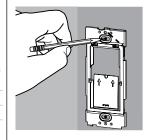
sobre la caja de empotrar. Instalación sobre la caja de empotrar

se puede ocasionar lesiones graves o la muerte.

wallbox may result in serious injury or death.

ferimentos graves ou morte.

| Marguer | Margue | Margue la le mur a parede pared

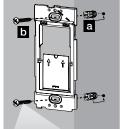


Drill

(5 mm)

Percer

bracket montage suporte



Mount

(a) Insert Anchor:

|Support de | Instale o | Instale el

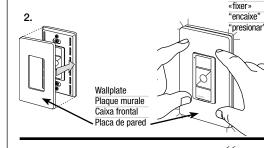
(b) Screw Wallbox Mounter to anchors.

soporte

1.

- (a) Insérer l'ancrage :
- (b) Visser la boîte murale Fixer aux ancrages.
- (a) Insira a bucha:
- (b) Atarraxe o instalador da caixa de embutir nas buchas.
- (a) Inserte el anclaie:
- (b) Atornille el montaje de la caja de empotrar a los anclaies.

5 Install | Installer | Instale | Instale





Attach wallplate

Fixez la plaque murale

Prenda a caixa frontal

Coloque la placa de pared

Adapter Plate

Plaque d'adaptation

Placa do adaptador

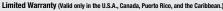
Adaptador de placa frontal

Si l'enlèvement de la plaque murale est nécessaire, tirer avec force

Se a remoção wallplate é necessário, puxe com força

Si la extracción placa de pared es necesario

tire con fuerza



Lutron will, at its option, repair or replace any unit that is defective in materials or manufacture within one year after purchase. For warranty service, return unit to place of purchase or mail to Lutron at 7200 Suter Rd., Coopersburg, PA 18036-1299, postage pre-paid.

This warranty is in lieu of all other express warranties, and the implied warranty of merchantability is limited to one year from purchase. This warranty does not cover the cost of installation, removal or reinstallation, or damage resulting from misuse, abuse, or damage from improper wiring or installation. Installation, this warranty does

LUTRON'S LIABILITY ON ANY CLAIM FOR DAMAGES ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE MANUFACTURE

This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from state to state. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitation on how long an implied warranty may last, so the above limitations may not apply to you.

Lutron and Pico are registered trademarks of Lutron Electronics Co., Inc.

© 2014 Lutron Electronics Co., Inc.

Garantie limitée (Valide seulement aux États-Unis, au Canada, à Porto Rico et aux Caraïbes.)

Lutron réparera ou remplacera, à son choix, tout appareil jugé défectueux quant aux matériaux ou la fabrication, pendant un an après la date d'achat. Pour le service de garantie, retournez l'appareil au détaillant ou à Lutron par poste affranchie au 7200 Suter Rd., Coopersburg, PA 18036-1299 U.S.A.

Cette garantie remplace toute autre garantie expresse et la garantie implicite de qualité marchande est limitée à une durée d'un an suivant l'achat. Cette garantie ne couvre pas les frais d'installation, de retrait ou de réinstallation, ni les dommages résultant d'un mauvais usage, d'abus, d'un mauvais câblage ou d'une installation inadéquate Cette garantie ne couvre pas les dommages indirects ou consécutifs

LA RESPONSABILITÉ DE LUTRON QUANTÀ TOUTERÉCLAMATION POUR DOMMAGES DÉCOULANT DE QU LIÉS À LA FABRICATION. LA VENTE, L'INSTALLATION. LA LIVRAISON OU L'USAGE DE L'APPAREIL NE POURRA EN AUCUN CAS EXCÉDER SON PRIX D'ACHAT

Cette garantie vous accorde des droits légaux précis et il se peut que vous avez aussi d'autres droits, selon les États ou Provinces. Certains États ne permettent pas de limiter ou d'exclure les dommages indirects ou consécutifs ni de limite quant à la durée de la garantie implicite, alors les limites ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer dans votre cas.

Lutron et Pico sont des marques déposées de Lutron Electronics Co., Inc.

© 2014 Lutron Electronics Co., Inc.

LUTRON DO BRASIL LTDA.

Faca os | Taladre

les trous orifícios los orificios

Standard Wallbox – Garantia pelo período de um ano

Pelo período de um ano da data de compra, a Lutron garante que cada unidade nova do produto standard wallbox esteja livre de defeitos de fabricação. A Lutron irá, a seu critério, reparar ou substituir qualquer unidade com defeito que, no parecer da Lutron, tenha sido instalada ou operada em conformidade com as especificações dos produtos da Lutron. As obrigações da Lutron nos termos desta garantia limitam-se a reparar ou substituir qualquer unidade com defeito que, dentro de um ano após a compra, seja devolvida ao local da compra ou seja enviada por correio, com postagem pré-paga, para o Centro de Assistência Técnica da Lutron, com endereço em 7200 Suter Rd., Coopersburg, PA 18036-1299.

Esta garantia substitui todas as outras garantias expressas. Todas as garantias implícitas, incluindo as garantias implícitas de padrão de qualidade e adequação para um fim particular, estão limitadas a o período de um ano a contar da data de compra. Esta garantia não cobre: o custo da instalação, danos provenientes de uso indevido, uso excessivo, ou reparo impróprio ou incorreto; danos provenientes de instalação ou de conexão de cabos; ou danos decorrentes de caso fortuito ou força maior ou danos indiretos.

A Lutron não reconhece quaisquer garantias ou direitos de garantia concedidos por agentes, empregados ou representantes, além dos estabelecidos neste documento e/ou por um período maior do que o período de garantia reconhecido neste instrumento. Em caso de quaisquer conflitos entre as informações fornecidas ao cliente pelo agente, empregado ou representante e as informações contidas nesta garantia, deverão prevalecer as informações contidas nesta garantia.

Sob nenhuma hipótese a Lutron, ou qualquer outro vendedor será obrigado ou responderá por quaisquer (i) danos indiretos (ii) reparos aplicados sem o consentimento prévio da Lutron, (iii) equipamentos acessórios não fornecidos pela Lutron, que estiverem relacionados ou utilizados em conexão com a unidade de wallbox, sendo que cada um destes equipamentos está expressamente excluído desta garantia, ou (iv) quaisquer danos a unidade wallbox provenientes da utilização de equipamentos acessórios não fornecidos pela Lutron para o uso junto a unidade wallbox.

Em caso de dúvidas acerca da instalação ou operação deste produto ou desta Garantia, entre em contato com o Centro de Assistência Técnica da Lutron nos números fornecidos abaixo, fornecendo o número de modelo exato.

Garantía limitada (Válida solamente en E.U.A., Canadá, Puerto Rico y el Caribe.)

Lutron reparará o reemplazará, a su criterio, cualquier unidad que presente fallas en sus materiales o fabricación dentro del año posterior a su compra. Para obtener el servicio de garantía, devuelva la unidad al lugar donde la adquirió o enviela a Lutron, 7200 Suter Rd., Coopersburg, PA 18036-1299, con servicio postal prepago.

Esta garantía reemplaza a toda otra garantía expresa; la garantía implicita de comerciabilidad está limitada a un año desde la fecha de compra. Esta garantía no cubre el costo de instalación, de remoción ni de reinterale

LA RESPONSABILIDAD DE LUTRON ANTE UNA DEMANDA POR DAÑOS DEBIDOS A LA FABRICACIÓN, VENTA, INSTALACIÓN, Entrega o USO de la Unidad, o relacionados con estos procesos, no excederá en ningún caso el precio

La presente garantía le otorga derechos legales específicos, pero podría tener también otros derechos que varían según el estado. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o indirectos, ni limitaciones enla duración de las garantías implícitas, de modo que dichas limitaciones pueden no ser aplicables en su caso.

Lutron y Pico son marcas registradas de Lutron Electronics Co., Inc.

© 2014 Lutron Electronics Co., Inc.

Lutron e Pico são marcas registradas da Lutron Electronics Co., Inc. © 2014 Lutron Brasil Ltda

LUTRON®

Help | Aide | Ajuda | Ayuda

7200 Suter Road Coopersburg, PA 18036-1299, U.S.A.

Lutron Electronics Co., Inc.

1.800.523.9466 U.S.A. | Canadá | Caribbean | É-U | Canada | Caraíbes | EUA | Canadá | Caribe | E.U.A. | Canadá | el Caribe | +1.838.235.2910 México | México | México | México | +1.610.282.3800 Others | Autres | Outros | Otros país